



Anna Magnani, Filmstar und Diva – ein letzter Monolog

Bernard Noël

»Anna – nicht die, die ihr denkt«

Bernard Noël erweckt in diesem fiktiven Monolog die Gedankenwelt der italienischen Schauspielerin Anna Magnani (1908-1973) zum Leben. Der Text von hoher poetischer Dichte und Intensität ist eine unablässige Selbstbefragung der Schauspielerin vor ihrem Tod.

Anna spricht. Ein letztes Mal. Sie träumt, erinnert sich. Lässt den Bilderreigen ihres Lebens vor dem inneren Auge vorüberziehen. **Sie reißt sich die Masken vom Gesicht und vertreibt so all ihre Doppelgängerinnen, die sie auf der Bühne und vor der Kamera verkörpert hat.** Noël entwirft kein biographisch-historisches Porträt der Schauspielerin, er streut nur vereinzelt Details über die Epoche des Neorealismus und ihre italienischen Regisseure in den Monolog ein.

Es entsteht ein raffiniertes Geflecht aus Passagen zwischen Wirklichkeit und Fiktion, zwischen Erlebnis, Erinnerung und Phantasie, in dem sich das Konstrukt des menschlichen Ichs unendlich vervielfacht.

Autor

Bernard Noël, geboren 1930 im Südfrankreich, schuf seit Erscheinen seines Gedichtbands »Extraits du corps« (1958) ein umfangreiches und sehr vielschichtiges Werk. Neben Romanen und Theaterstücken, Reiseberichten und Gedichten erschienen auch viele kunstkritische Aufsätze zur Malerei.

Der Monolog »Anna - nicht die, die ihr denkt« ist sein erstes Buch in deutscher Übersetzung.

Stimmen

»Bernard Noël schrieb ›Anna - nicht die, die ihr denkt‹ wie ein großer Saxophonist ›Body and Soul‹ spielt, den Atem an die Grenzen treibt, mit dem Messer im Fleisch.« **Le Monde**
»Die Glut der Sprache gibt dieser Erzählung einen fast pathetischen Akzent, ihre Gewalt und Grausamkeit läßt aufhorchen.« **Le Figaro**

Lesungen

08. Oktober 2007, Institut français Aachen
09. Oktober 2007, Institut français Düsseldorf
10. Oktober 2007, Institut français Hamburg
12. Oktober 2007, Institut français Berlin
Weitere Informationen unter www.kultur-frankreich.de
12. November 2007, Buchhandlung am Helvetiaplatz, Zürich



Bernard Noël
Anna
nicht die, die ihr denkt

Aus dem Französischen
von Angela Sanmann
Mit einem Nachwort
von Joachim Sartorius
144 S., geb. mit Schutzumschlag
€ 16,80 / sFr 29,00
ISBN 978-3-88221-895-4



Information

Matthes & Seitz Berlin
Verlagsgesellschaft mbH
Göhrener Str. 7
10437 Berlin
T: (030) 44 32 74 01
F: (030) 44 32 74 02
presse@matthes-seitz-berlin.de
www.matthes-seitz-berlin.de